



**Дополнительные  
выборы, май 2025 года**

**Брошюра избирателей  
округа Columbia на  
русском языке**



Уважаемые избиратели округа Columbia,

Впервые округ Columbia выпускает брошюру избирателей для выборов по специальному округу. Учитывая растущий общественный интерес и утрату местных газет, мы хотим обеспечить избирателей необходимой информацией к выборам 20 мая.

- **Выборы по специальному округу:** Каждые два года в специальных округах (включая школьные советы, пожарные округа и другие местные учреждения сферы услуг) проводятся выборы для заполнения вакантных должностей в управляющих советах и комиссиях.
- **Брошюра избирателей:** Брошюра избирателей предоставляет вам информацию о местных кандидатах и законопроектах в вашем избирательном бюллетене. Не все кандидаты решили подать заявления, поэтому некоторых может не быть в брошюре. Однако будут перечислены все должности и имена кандидатов в избирательном бюллетене. Более подробную информацию смотрите в оглавлении.
- **Структура избирательного бюллетеня:** Перед каждым выборами порядок имен кандидатов определяется произвольной жеребьевкой. В соответствии с ORS 254.155 произвольная сортировка букв проводится до каждого выборов. Имена кандидатов в этой брошюре будут приведены в том же порядке, в каком они указаны в избирательном бюллетене. В избирательный бюллетень будут включены только кандидаты и законопроекты для вашего зарегистрированного адреса проживания.
- **Избиратель больше не проживает по вашему адресу:** Если вы получили избирательный бюллетень для человека, который больше не проживает по вашему адресу, просим выполнить следующие действия:
  - Если человек переехал, пожалуйста, напишите "RETURN" («ВОЗВРАТ») на конверте и верните его в свой почтовый ящик.
  - Если человек скончался, пожалуйста, напишите "DECEASED" («УМЕР») на конверте и верните его таким же образом.
- **Даты рассылки избирательных бюллетеней:** Избирательные бюллетени будут рассылаться по всему округу по почте начиная с 30 апреля и должны прибыть в период с 5 мая по 9 мая.

**Ваш голос имеет значение!** Обязательно подпишите подтверждение на конверте для возврата избирательных бюллетеней и верните его незамедлительно. Для учета избирательных бюллетеней конверты для бюллетеней должны быть подписаны и поданы вовремя. В этой брошюре избирателей перечислены места размещения официальных пунктов для сбора избирательных бюллетеней.

Если у вас возникнут вопросы или потребуется помощь, обратитесь в

избирательный отдел округа Columbia (Columbia County Elections) по телефону  
(503) 397-7214 или напишите нам по электронной почте  
[elections@columbiacountyor.gov](mailto:elections@columbiacountyor.gov).

Работать вашим окружным секретарем — большая честь и привилегия.



Debbie Klug  
Секретарь округа Columbia

# Регистрация избирателя

## Условия регистрации для участия в голосовании

Чтобы зарегистрироваться для участия в голосовании в штате Oregon, необходимо:

- Быть гражданином/гражданкой США
- Проживать в штате Oregon
- Достичь возраста 16 лет

Если вам менее 18 лет, вы получите избирательный бюллетень, только если день выборов выпадет на день вашего 18-летия или после него.

## Как зарегистрироваться для участия в голосовании

ПО ИНТЕРНЕТУ. Зарегистрируйтесь для участия в голосовании по Интернету по адресу [www.oregonvotes.gov/myvote](http://www.oregonvotes.gov/myvote).

ВРУЧНУЮ. Заполните регистрационную карточку избирателя штата Oregon. Регистрационные карточки можно получить в любом окружном избирательном отделе или в специальных учреждениях штата, включая Департамент по регистрации транспортных средств и некоторые учреждения, занимающиеся оказанием социальной помощи.

## Когда необходимо обновлять регистрацию

Обновите регистрацию, если:

- у вас изменился адрес проживания;
- у вас изменился почтовый адрес;
- у вас изменилось имя; или
- вы хотите сменить принадлежность к политической партии.

## Крайний срок регистрации

Чтобы иметь право голосовать на выборах, новому избирателю необходимо зарегистрироваться для участия в голосовании не позднее чем за 21 календарный день до этих выборов.

## Я зарегистрирован(-а) для участия в голосовании?

Если вы уже зарегистрированы или считаете, что можете быть зарегистрированы для участия в голосовании, посетите сайт [www.oregon.gov/myvote](http://www.oregon.gov/myvote), чтобы:

- проверить, зарегистрированы ли вы для участия в голосовании;
- посмотреть информацию о регистрации;
- обновить информацию об избирателе;
- найти контактную информацию избирательного отдела своего округа.

# ГОЛОСОВАНИЕ — ЭТО ПРОСТО

## Этапы заполнения избирательного бюллетеня

### 1. Проголосуйте в избирательном бюллетене.

Посмотрите на свой официальный избирательный бюллетень. Найдите кандидата или ответ в отношении законопроекта (YES («ДА») или NO («НЕТ»)), который хотите выбрать, по каждому пункту выборов. Чтобы проголосовать, закрасьте полностью черными или синими чернилами овал слева от выбранного ответа.

Чтобы проголосовать за другого кандидата, который не указан в официальном избирательном бюллетене, закрасьте полностью овал слева от сплошной линии, предусмотренной для указания должности, и напишите на этой строке полное имя кандидата.

### 2. Проверьте избирательный бюллетень.

Убедитесь, что отметили нужный вариант по каждому пункту. В официальном избирательном бюллетене пункты для голосования могут быть напечатаны на обеих сторонах.

### 3. Приготовьтесь вернуть избирательный бюллетень.

Положите бюллетень в идентификационный конверт для возврата избирательного бюллетеня. Необязательный потайной конверт можно не использовать: персонал избирательных органов соблюдает определенные процедуры, которые защищают тайну голоса в избирательном бюллетене. Прочитайте на конверте для возврата избирательного бюллетеня заявление избирателя и проставьте подпись на строке для подписи. Ваш бюллетень будет учтен, только если конверт для возврата избирательного бюллетеня будет подписан. Каждая подпись сверяется с подписью в записи регистрации избирателя. Для учета избирательного бюллетеня подписи должны совпадать.

### 4. Возврат избирательного бюллетеня.

- **По почте:** Почтовые расходы для возврата уже оплачены. Почтовый штампель на избирательном бюллетене должен быть проставлен не позднее дня выборов. Уточните время выемки почтовых отправок USPS в месте, где подаете избирательный бюллетень, в день выборов, поскольку почтовый штампель с датой этого дня будет проставлен только на бюллетенях, собранных в этот день.
- **Лично в любом официальном пункте для сбора избирательных бюллетеней:** Принесите подписанный и запечатанный конверт для возврата избирательного бюллетеня в официальный пункт для сбора избирательных бюллетеней не позднее 8 вечера в день выборов.

## ПОЖАЛУЙСТА, ОБРАТИТЕ ВНИМАНИЕ

**Не все кандидаты или законопроекты, указанные в этой брошюре избирателей, будут включены в ваш избирательный бюллетень.**

Содержание вашего избирательного бюллетеня определяется адресом вашего проживания, указанным при регистрации (его можно найти на идентификационном конверте для возврата избирательного бюллетеня рядом со строкой для подписи). В вашем официальном избирательном бюллетене будут указаны только те кандидаты и вопросы, которые относятся к месту вашего проживания.

Если ваш адрес проживания неверен, необходимо обновить регистрацию.

**Не все кандидаты предоставляют информацию для брошюры избирателей.**

В результате в вашем избирательном бюллетене будут кандидаты, которых нет в брошюре избирателей.

**Избирательный отдел округа Columbia (Columbia County Elections) печатает информацию в том виде, в каком она была предоставлена.**

Мы не исправляем орфографию, пунктуацию, грамматику, синтаксис, ошибки или недостоверную информацию.

## ПРАВА ГОЛОСА В ШТАТЕ OREGON

(Не исчерпывающая информация)

1. У вас есть право голоса, если вы гражданин/гражданка США, проживаете в штате Oregon, достигли возраста 18 лет и зарегистрированы для участия в голосовании.
2. У вас есть право получить новый избирательный бюллетень, если до возвращения своего избирательного бюллетеня вы допустите ошибку.
3. У вас есть право на получение помощи в подаче избирательного бюллетеня.
4. У вас есть право на голосование, даже если у вас есть опекун и даже если вы нуждаетесь в помощи при чтении или заполнении избирательного бюллетеня.
5. У вас есть право использовать факсимиле или другой знак, но для этого сначала нужно заполнить бланк. Никто не может проставить подпись за вас.
6. У вас есть право не отмечать некоторые варианты в избирательном бюллетене. Варианты, которые вы отметите, все равно будут учитываться.
7. У вас есть право голоса, если вы стоите в очереди, чтобы опустить избирательный бюллетень в ящик в любом официальном пункте для сбора избирательных бюллетеней не позднее 8 вечера в день выборов.

8. У вас есть право проголосовать тайно.
9. У вас есть право подать «бюллетень для условного голосования», если ваше имя не указано в списке правомочных избирателей.
10. У вас есть право знать, был ли ваш избирательный бюллетень учтен.
11. У вас есть право голоса, даже если вы бездомный/бездомная.
12. У вас есть право голоса, если вы были осуждены за уголовное преступление, но освобождены из-под стражи, даже на условиях испытательного срока или с посттюремным надзором.
13. У вас есть право подать жалобу секретарю штата, если считаете, что вас лишили избирательных прав.

(Конституция штата Oregon, разделы 2 и 3; главы 137, 246, 247 и 254 ORS; руководство по голосованию по почте; закон «О содействии выборам в Америке» от 2002 года; ст. 165-001-0090 и 165-007-0030 OAR)

## ПРОВЕРЬТЕ ИЗБИРАТЕЛЬНЫЙ БЮЛЛЕТЕНЬ

**Полностью заполните овалы** рядом с выбранными вариантами.

**Проверьте, нет ли избыточного голосования.** Если вы проголосуете за большее количество кандидатов, чем это предусмотрено для должности, или проголосуете и Yes (за), и No (против) по какому-либо законопроекту, это называется избыточным голосованием. Ни для этого кандидата, ни в отношении этого законопроекта голос учтен не будет.

**Если вы допустили ошибку или передумали** при проставлении отметок в избирательном бюллетене, можно запросить повторно выданный бюллетень в избирательном отделе или внести изменения в уже используемый бюллетень.

Если вы меняете уже выбранные варианты в избирательном бюллетене, четко укажите новый выбранный вариант. Сотрудники избирательных органов проверяют каждый бюллетень, чтобы убедиться, что ваше намерение понято точно, а бюллетень учтен правильно.

**Голосовать по всем пунктам избирательного бюллетеня необязательно.**

Ваше голосование по другим пунктам все равно будет учитываться.

После того как вы отправите избирательный бюллетень почтой или опустите его в ящик для сбора бюллетеней, выбор в бюллетене изменить нельзя.

Обратитесь в **избирательный отдел округа Columbia (Columbia County Elections)** за помощью, если:

- вы допустили ошибку;
- ваш избирательный бюллетень поврежден;

- ваш избирательный бюллетень утерян
- или по любой другой причине.

Избирательный отдел округа Columbia (Columbia County Elections)  
(503) 397-7214  
[elections@columbiacountyor.gov](mailto:elections@columbiacountyor.gov)

## ВОЗВРАТ ИЗБИРАТЕЛЬНОГО БЮЛЛЕТЕНЯ

**Проставить отметки в избирательном бюллетене и вернуть его можно сразу после получения.**

Избирательные бюллетени можно отправлять почтой или опускать в ящик для сбора бюллетеней. Способы возврата:

**По почте:** Почтовые расходы для возврата уже оплачены. Почтовый штампель на избирательном бюллетене должен быть проставлен не позднее дня выборов. Уточните время выемки почтовых отправлений USPS в месте, где подаете избирательный бюллетень, в день самих выборов (почтовый штампель с датой этого дня будет проставлен только на бюллетенях, собранных в этот день).

**В пункте подачи.** Как можно раньше опустите бюллетень в официальный ящик для сбора бюллетеней не позднее 8:00 вечера в день выборов. Избирательный бюллетень можно опустить в любой официальный ящик для сбора бюллетеней в штате Oregon. Бюллетени, опущенные в ящики после 8 вечера, учитываться не будут.

# **ОКРУГ COLUMBIA**

## **МЕСТА РАЗМЕЩЕНИЯ ПУНКТОВ ДЛЯ СБОРА**

## **ИЗБИРАТЕЛЬНЫХ БЮЛЛЕТЕНЕЙ**

Пункты сбора во всех местах размещения открыты круглосуточно.

**Здание суда округа Columbia (Columbia County Courthouse)**

230 Strand St, St Helens

**Здание городского совета города Scappoose (Scappoose City Hall)**

33568 E. Columbia Ave

**Библиотека города Clatskanie (Clatskanie Library)**

11 Lillich St, Clatskanie

**Здание городского совета города Rainier (Rainier City Hall)**

106 B St West, Rainier

**Публичная библиотека города Vernonia (Vernonia Public Library)**

701 Weed Ave, Vernonia

**Mist-Birkenfeld RFPD**

12525 Oregon Highway 202, Mist

# ЧАСТО ЗАДАВАЕМЫЕ ВОПРОСЫ (FREQUENTLY ASKED QUESTIONS, FAQ)

Что, если...?

## **Что, если я допущу ошибку в избирательном бюллетене?**

Если вы допустили ошибку, которую нельзя исправить, позвоните в избирательный отдел округа Columbia (Columbia County Elections) по телефону (503) 397-7214 и **запросите повторно выданный бюллетень**. Он будет отправлен вам почтой, если запрос поступит в срок, достаточный для отправки избирательного бюллетеня почтой. В противном случае повторно выданный бюллетень можно получить лично.

## **Что, если я не проголосую в избирательном бюллетене по всем пунктам?**

Избирательный бюллетень все равно будет учтен. Если вы решите не голосовать в отношении того или иного кандидата или законопроекта, это будет считаться «недоголосованием», но остальная часть избирательного бюллетеня будет учитываться так, как вы проголосовали.

## **Что, если я не подпишу конверт для возврата избирательного бюллетеня?**

Вам будет отправлено почтой уведомление о том, что вы не подписали избирательный бюллетень. Следуйте указаниям в уведомлении, чтобы подписать неподписанный бюллетень, и тогда он будет учтен. Для учета избирательного бюллетеня необходимо исправить его в течение 21 дня после выборов.

## **Что, если я подпишу конверт для возврата избирательного бюллетеня за свою супругу (супруга)?**

Это частое явление, позвоните в избирательный отдел округа Columbia (Columbia County Elections Office) по телефону (503) 397-7214, чтобы получить конкретные инструкции по исправлению этой ситуации (зачеркните одной линией неправильную подпись супруги (супруга) и проставьте правильную подпись супруги (супруга) рядом) ИЛИ можно запросить новый бюллетень.

## **Что, если я не положу избирательный бюллетень в потайной конверт?**

Избирательный бюллетень все равно будет учтен. Использовать потайной конверт необязательно, и у конвертов для возврата избирательных бюллетеней теперь есть сетчатый орнамент.

## **Что, если я не получу избирательный бюллетень?**

Если вы зарегистрированы в качестве избирателя, но не получили избирательный бюллетень через неделю после рассылки бюллетеней почтой, позвоните в избирательный отдел округа Columbia (Columbia County Elections) по телефону (503) 397-7214.

# Законопроект 5-304 – округ Columbia

## Продление налогового сбора на содержание тюрьмы — четыре года

**Вопрос:** Должен ли округ Columbia продлить налог в размере \$0,5797/\$1000,00 оценочной стоимости на четыре года, начиная с 2026 FY, на содержание тюрьмы? Этот законопроект продлевает действующие местные дополнительные налоги.

**Краткое изложение:** В 2014, 2017 и 2020 годах избиратели одобрили четырехлетний налоговый сбор на содержание тюрьмы, срок действия которого истекает в 2024–2025 FY.

Три основных источника финансирования тюрьмы — это общий фонд округа, арендная плата федеральных органов власти за койко-место и действующий операционный налоговый сбор на содержание тюрьмы. С момента первоначального принятия налогового сбора в 2014 году поддержка тюрьмы из общего фонда округа оставалась неизменной. Доход от аренды койко-мест федеральными органами власти также остается стабильным, но не является гарантированным источником дохода. Окружная тюрьма не сможет работать на текущем уровне без продления налогового сбора и увеличения поступлений от арендной платы за койко-места от Службы полицейских маршалов США.

До введения налогового сбора 2014 года округ был вынужден сократить количество койко-мест в тюрьме для местных взрослых заключенных до 25, и без введения налогового сбора ожидалось полное закрытие тюрьмы. Операционный налоговый сбор — это один из трех потоков финансирования, который обеспечивает сохранение местных койко-мест, а также финансирование питания, одежды, управления и медицинского обслуживания взрослых, содержащихся под стражей, в соответствии с требованиями Конституции. Без этих трех потоков финансирования тюрьму, возможно, придется закрыть. Продление налогового сбора поможет поддержать дальнейшую работу тюрьмы в период вплоть до 2028–2029 FY.

В 2026 FY предполагается собрать \$3 752 486, в 2027 FY — \$3 906 755, в 2028 FY — \$4 067 366 и в 2029 FY — \$4 234 580; по оценкам, общие поступления от налогового сбора составят \$15 961 187.

### Пояснительная записка:

Продление налогового сбора на содержание тюрьмы позволит продолжить работу окружной тюрьмы. Если налоговый сбор не будет продлен, у округа не будет

достаточных доходов, чтобы продолжать оплачивать необходимый персонал, техническое обслуживание и услуги, требующиеся для поддержания тюрьмы в рабочем состоянии.

Для поддержания функционирования тюрьмы на текущем уровне бюджет тюрьмы будет полагаться на сочетание постоянного взноса в размере \$1 000 000 из общего фонда округа, увеличения объема аренды койко-мест Службой полицейских маршалов США и продления действующего налогового сбора в размере \$0,5797 / \$1000,00 оценочной стоимости еще на четыре года.

В окружной тюрьме содержатся взрослые, ожидающие суда, которые обвиняются в совершении преступлений в городах и на территории округа. В тюрьме также содержатся взрослые, отбывающие наказание сроком менее одного года за преступления, совершенные в городе и штате. Города не платят округу за использование тюрьмы.

Без продления налогового сбора округ будет вынужден сократить объем деятельности тюрьмы, чтобы принять сбалансированный бюджет. Варианты сокращения объема деятельности тюрьмы: от уменьшения до 25 числа местных койко-мест и до полного закрытия учреждения. Без налогового сбора вероятность полного закрытия тюрьмы полностью зависит от количества койко-мест, арендуемых Службой полицейских маршалов США.

Если тюрьма закроется, все взрослые заключенные будут освобождены или переведены в другую тюрьму (при наличии средств). Если количество койко-мест в местной тюрьме будет ограничено 25, большинство взрослых заключенных будут освобождены в соответствии с матрицей, утвержденной Правлением совета округа. Останутся только те арестованные, которые получили высокие баллы при оценке риска по матрице согласно Законопроекту 11. Шериф и городские власти могут либо арендовать койко-место у другого округа, если позволяет финансирование, либо освободить арестованного. В связи с высокой стоимостью содержания местных арестованных в других округах округ не ожидает, что будут выделены средства на содержание арестованных, если только по закону они не должны содержаться под стражей до суда. Во время транспортировки взрослых заключенных в другую тюрьму у правоохранительных органов не будет возможности для патрулирования или реагирования на местном уровне, что снижает вероятность решения других местных проблем общественной безопасности.

Продлевая налоговый сбор, округ рассчитывает, что тюрьма останется открытой и будет функционировать на прежнем уровне. При продлении срока действия владельцы недвижимости продолжают платить по действующей ставке налогового

сбора в течение четырех лет. Владелец недвижимости с оценочной стоимостью дома в \$100 000 продолжит платить \$57,97 в год в течение четырех лет.

*Информация предоставлена:* Kellie Jo Smith, правление совета округа Columbia (Columbia County Board of County Commissioners), председатель

# Законопроект 5-305 – пожарный округ Scappoose (Scappoose Fire District)

## Продление пятилетнего местного дополнительного налогового сбора для пожарного округа Scappoose (Scappoose Fire District)

**Вопрос:** Должен ли пожарный округ Scappoose (Scappoose Fire District) продолжить взимание налогового сбора в размере \$1,99 с \$1000 еще на пять лет для финансирования основной деятельности медицинской/пожарной экстренной службы? Этот законопроект продлевает действующие местные дополнительные налоги.

**Краткое изложение:** Предлагаемый законопроект направлен на продление налогового сбора в размере \$1,99 с \$1000 оценочной стоимости недвижимости для пожарного округа Scappoose (Scappoose Fire District), что даст возможность финансировать основные операционные расходы с 2027 по 2031 год. Эти поступления необходимы для оказания ряда ключевых услуг, в том числе для постоянного укомплектования двух машин скорой помощи в режиме 24/7 (24 часа в сутки / 7 дней в неделю), включая медикаменты и оборудование для обеспечения реагирования на вызовы. Финансирование позволит обеспечить соответствие медицинским тестам NFPA для пожарных. Поступления от налогового сбора также используются для выполнения федеральных требований и требований OSHA по проверке средств индивидуальной защиты и для их замены. Средства будут использованы для ежегодных проверок безопасности и технического обслуживания четырех пожарных станций. Поступления от налогового сбора также используются для поддержания соответствия стандартам NFPA и федеральным нормам для обслуживания автомобилей экстренной помощи и их замены в случае необходимости. Прогнозируемые поступления от налогового сбора составят \$3 381 674 в 2027 году, \$3 483 125 в 2028 году, \$3 587 618 в 2029 году, \$3 695 247 в 2030 году и \$3 920 287 в 2031 году, что предоставит необходимые ресурсы для обеспечения общественной безопасности. Предполагаемая сумма налоговых поступлений основана на данных от оценщика округа и учитывает влияние возможных скидок за раннюю оплату, не превышение налогового лимита и уровни собираемости налогов.

## Пояснительная записка:

Предлагаемый законопроект о привлечении финансирования необходим для поддержания и расширения комплексных услуг экстренной помощи, оказываемых нашим пожарным округом. Этот законопроект решает несколько насущных

проблем, с которыми сталкиваются наши учреждения по реагированию на чрезвычайные ситуации, и позволяет нам продолжать оказывать эффективную помощь и поддержку жителям.

Наш пожарный округ предлагает широкий спектр услуг, включая ликвидацию пожаров в зданиях, природных пожаров, пожаротушение на пристанях для яхт (обслуживает 16 пристаней), расширенные услуги реанимации, программу подготовки парамедиков из числа жителей, спасение на воде и спасение с использованием спасательной обвязки. Кроме того, мы участвуем в мероприятиях по снижению риска для населения, которые включают в себя проверки предприятий на предмет пожарной безопасности и безопасности жизнедеятельности, обучение населения пользованию огнетушителями, планирование и обучение на случай чрезвычайных ситуаций. Мы также проводим проверки планов установки спринклерных систем и пожарной сигнализации, планов пожарной безопасности и безопасности жизнедеятельности, проводим в местной средней школе образовательные курсы STEM и курсы с возможностью получения баллов колледжа, а также обучающие программы по пожарной безопасности для школ.

Данные показывают, что наша система экстренного реагирования испытывает значительные нагрузки: среднемесячные объемы вызовов свидетельствуют о том, что в 50% случаев одновременно поступает несколько экстренных вызовов. Такой большой объем вызовов подтверждает необходимость круглосуточной работы двух машин скорой помощи, обеспечивающих оперативное реагирование на чрезвычайные ситуации независимо от времени их возникновения.

В настоящее время доходы от оплаты услуг скорой помощи снижаются, а уровень сбора платежей по программам Medicare и Medicaid составляет в среднем около 40%. Эта нехватка финансовых средств негативно сказывается на нашей способности оказывать важнейшие услуги и закупать необходимые медикаменты и оборудование для обеспечения реагирования на вызовы. Предоставление предлагаемого финансирования стабилизирует наши финансы и обеспечит наши бригады скорой помощи ресурсами, необходимыми для оказания высококачественной помощи.

Кроме того, финансирование необходимо для соблюдения требований Национальной ассоциации противопожарной защиты (National Fire Protection Association, NFPA) по медицинскому тестированию пожарных. Соблюдение этих стандартов повышает безопасность и эффективность работы нашего персонала, обеспечивая соответствие строгим требованиям, предъявляемым к сотрудникам аварийно-спасательных служб.

Поступления от налогового сбора также помогут выполнить федеральные требования и требования Управления по охране здоровья на производстве (Occupational Safety and Health Administration, OSHA) по тестированию средств индивидуальной защиты. Регулярное тестирование и замена оборудования необходимы для защиты наших пожарных и поддержания их готовности к безопасному и эффективному реагированию.

Кроме того, часть средств пойдет на ежегодные проверки безопасности и техническое обслуживание наших четырех пожарных станций. Хорошо обслуживаемые помещения имеют решающее значение для эффективности работы и обеспечения безопасных условий труда для наших сотрудников экстренных служб.

Еще одним важным аспектом финансирования станет техническое обслуживание и замена автомобилей экстренной помощи в соответствии с требованиями NFPA и федеральных стандартов. Обеспечение оптимального состояния наших автомобилей экстренной помощи имеет решающее значение для безопасности наших сотрудников, а также для своевременного и эффективного оказания услуг населению.

В целом, предлагаемый законопроект крайне важен для поддержания текущей деятельности и удовлетворения возросшего спроса на услуги экстренной помощи. Он предоставит необходимое финансирование для обеспечения достаточной доступности скорой помощи, соблюдения важнейших стандартов безопасности, финансирования ремонта и замены жизненно важного оборудования, а также технического обслуживания наших объектов. Одобрив этот законопроект, жители помогут обеспечить нашему району достойную неотложную помощь, гарантирующую здоровье и безопасность всех граждан.

*Информация предоставлена:* Jeff Pricher, начальник пожарной охраны, пожарный округ Scappoose (Scappoose Fire District)

**КОНЕЦ БРОШЮРЫ ИЗБИРАТЕЛЕЙ ОКРУГА COLUMBIA  
НЕ ЗАБУДЬТЕ ПРОВЕРИТЬ ОБЕ СТОРОНЫ  
ИЗБИРАТЕЛЬНОГО БЮЛЛЕТЕНЯ.**